



# Encourager l'éducation aux langues dans la formation professionnelle transfrontalière (initiale/continue)

## Bibliographie

### Lituanie : information générale, politique linguistique, compétence linguistique

- (1) Lietuvos valstybinis mokslo ir studijų centras [Conseil national de la recherche de Lituanie], Sociolinguistinis žemėlapis – Kalbos Lietuvos miestuose [Les langues dans les villes lituaniennes – Carte sociolinguistique], 2013, [www.kalbuzemelapis.flf.vu.lt/](http://www.kalbuzemelapis.flf.vu.lt/).
- (2) Migracijos informacijos centras [Centre d'information sur la migration], Imigracijos ir emigracijos statistika [Statistiques d'émigration et d'immigration], 2018, [www.renkuosilietuva.lt/en/emigration-immigration-statistics/](http://www.renkuosilietuva.lt/en/emigration-immigration-statistics/).
- (3) Oficialiosios statistikos portalas [Portail des statistiques officielles], Lietuvos gyventojai, Habitants lituaniens, édition 2019, Habitants en nombre et répartition, 2019, <https://osp.stat.gov.lt/lietuvių-gyventojai/lietuvių-gyventojai-2019/salies-gyventojai/gyventojų-skaicius-ir-sudetis>.
- (4) Valstybinė Lietuvių kalbos komisija (2003-2020) [Commission d'État de la langue lituanienne], Valstybinės kalbos politikos 2018-2022 gairės, State language policy guidelines 2018-2022, [www.vlkk.lt/en](http://www.vlkk.lt/en).

### (Projets de) Formation transfrontalière en Lituanie

- (1) Ābele L., Līduma D., Leitāne I. & Mežinska A., « Analysis of factors forming competitive business environment in cross-border region » [Analyse des facteurs créant un environnement commercial concurrentiel dans la région transfrontalière], *Economics & Management*, 17(4), 2012, p. 1308-1314, <https://doi.org/10.5755/j01.em.17.4.2993>.
- (2) Belova A., « Cross-border and trans-border cooperation of semi-medium-sized towns of the Kaliningrad region in the Baltic Sea region » [Coopération transfrontalière des villes semi-moyennes de la région de Kaliningrad dans la région de la mer Baltique], *Bridges / Tiltai*, 51(2), 2010, p. 13-23.



- (3) Belova A., « International cooperation of border settlements in strategies for development of small and semi-medium cities: Case-study of Kaliningrad region » (Russian Federation) [Coopération internationale des établissements frontaliers dans les stratégies de développement des petites et moyennes villes: étude de cas de la région de Kaliningrad], *Regional Formation & Development Studies*, 6, 2012, p. 26-35.
- (4) Bruneckienė J. & Palekienė O., Lietuvos – Latvijos Pasienio Regiono Ekonominių – Socialinių Plėtros Vertinimo Specifika Ir Metodologinės Gairės [Évaluation du développement économique et social de la région frontalière de la Lituanie et de la Lettonie – Spécificités et directives méthodologiques], *Economics & Management*, 17(3), 2012, p. 952-962, <https://doi-org.ezproxy.vdu.lt:2443/10.5755/j01.em.17.3.2120>.
- (5) Dapkus R., Bagdonas E. & Gaizauskiene E., « The role of good governance for the Lithuanian border regions' development » [Le rôle de la bonne gouvernance pour le développement des régions frontalières de la Lituanie], *Social Sciences* (1392-0758), 66(4), 2009, p. 62-71.
- (6) Lavrijenko O., Ruža O. & Ohotina A., « Innovative activities of SMEs of the cross-border regions (Latvia-Lithuania-Belarus) » (Activités innovantes des PME des régions transfrontalières (Lettonie-Lituanie-Biélorussie)), *Research for Rural Development – International Scientific Conference*, 2, 2015, p. 244-249.
- (7) Nielsen S. P. & European Training Foundation, Reshaping the focus of vocational teacher and trainer training – A cross country review of needs, Achievements and obstacles in Central and Eastern Europe – Report [Repenser l'orientation de la formation des enseignants et des formateurs professionnels – Un examen transnational des besoins, des réalisations et des obstacles en Europe centrale et orientale – Rapport], 1999, <https://op.europa.eu/en/publication-detail/-/publication/9e7e0829-ac6a-447a-a85e-4c0daa70da05>.
- (8) Ross A. & Zuzeviciute V., « Border crossings, moving borders: young peoples' constructions of identities in Lithuania in the early 21st century » [Franchissements de frontières, frontières mouvantes : constructions identitaires des jeunes en Lituanie au début du 21<sup>e</sup> siècle], *Profesinių rengimų tyrimai ir realybos*, 3(20), 2011, p. 38-47.
- (9) Sabonienė A. & Zykiene I., « Verslo plėtros pasienio regionuose patrauklumo vertinimas infrastruktūros aspektu » [Évaluation de l'attractivité du développement des entreprises dans les régions frontalières du point de vue de l'infrastructure], *Economics & Management*, 17(4), 2012, p. 1410-1416, <https://doi-org.ezproxy.vdu.lt:2443/10.5755/j01.em.17.4.3007>.
- (10) Sasunkevich O., « Place, gender and class on borderlands: Towards a theoretical framework of studying the border between Belarus and Lithuania » [Place, genre et classe dans les zones frontalières : vers un cadre théorique d'étude de la frontière entre la Biélorussie et la Lituanie], *Gender Studies & Research*, 9, 2011, p. 52-66.
- (11) Šeškauskienė I., Grigaliūnienė J., *Anglistics in Lithuania: Cross-linguistic and cross-cultural aspects of study* [L'angistique en Lituanie: aspects interlinguistiques et interculturels de l'étude], Cambridge Scholars Publishing, 2013.



- (12) Šimanskienė L., Burgis D., Līduma D. & Zeltiņa M., « Verslo bendradarbiavimas Klaipėdos regiono Ir Latvijos pasienyje » [Coopération commerciale dans la région transfrontalière de Klaipėda et de Lettonie], *Regional Formation & Development Studies*, 6, 2012, p. 137-146.
- (13) Viederytė R. & Strakšienė G., « Practice of cross border cooperation in capacity building project: Ensuring sustainable development » [Pratique de la coopération transfrontalière dans le projet de renforcement des capacités : assurer le développement durable], *Regional Formation & Development Studies*, 6, 2012, p. 147-160.
- (14) Vincent-Lancrin S., Pfotenhauer S. & Organisation for Economic Cooperation and Development, « Guidelines for quality provision in cross-border higher education: Where do we stand? » [Lignes directrices pour une prestation de qualité dans l'enseignement supérieur transfrontalier : où en sommes-nous ?], OECD Publishing, OECD Education Working Papers, 70, 2012, <http://dx.doi.org/10.1787/5k9fd0kz0j6b-en>.
- (15) Župerka A. & Župerkienė E., « Lietuvos pasienio regiono kaimiškųjų vietovių verslumo veiksninių tyrimas » [Recherche sur les facteurs d'entrepreneuriat dans les zones rurales des régions transfrontalières lituaniennes], *Regional Formation & Development Studies*, 12, 2014, p. 230-242.